

## Lá Cờ Vàng Ba Sọc Đỏ Tung Bay Trên Chiên Tròn ng Afghanistan

T&#225;c Gi&#7843;: Võ Đ&#225;c T&#225;ng Lân

Th&#7913; N&#259;m, 11 Th&#225;ng 3 N&#259;m 2010 21:56

---

Sau đây là nh&#225;ng c&#229;m nghĩ c&#229;a m&#229;t chi&#225;n sĩ trong quân đ&#225;i Hoa K&#229; g&#229;i v&#229; m&#229;t ng&#229;i b&#229;n v&#229; hình &#229;nh lá c&#229; Qu&#229;c Gia anh đã treo t&#229;i Afghanistan.

Tôi r&#229;t sung s&#229;ng khi bi&#229;t r&#229;ng B&#229; tôi thích hình lá c&#229; Qu&#229;c Gia đ&#229;c kéo lên t&#229;i Afghanistan. Tho&#229;t đ&#229;u, khi tôi m&#229;i nghĩ đ&#229;n vi&#229;c treo c&#229; vàng ba s&#229;c đ&#229;, tôi ch&#229; nghĩ r&#229;ng đó là m&#229;t cái gì có ý nghĩa riêng đ&#229;i v&#229;i cha tôi, và cho nh&#225;ng ai đã dành tu&#229;i thanh xuân c&#229;a mình ph&#229;c v&#229; cho Quân L&#229;c Vi&#229;t Nam C&#229;ng Ho&#229;. Đ&#229;i v&#229;i tôi lúc b&#229;y gi&#229;, đó ch&#229; là m&#229;t lá c&#229; không h&#229;n, không kém, và càng không ph&#229;i là m&#229;t vi&#229;c làm l&#229; th&#229;ng gì c&#229;. Th&#229; mà khi tôi nhìn th&#229;y lá c&#229; treo trên cao, ph&#229;t ph&#229;i tung bay trên b&#229;u tr&#229;i cùng v&#229;i lá c&#229; Hoa K&#229;, m&#229;t c&#229;m giác l&#229; k&#229; khó t&#229; tr&#229;n ng&#229;p trong lòng tôi m&#229;i l&#229;n tôi đi ngang qua.

Lá c&#229; này đã th&#229;t cao đ&#229;p và thiêng li&#229;ng đ&#229;i v&#229;i cha m&#229; tôi, và gi&#229; đây, tôi l&#229;i làm cho nó đ&#229;c t&#229; do tung bay trên b&#229;u tr&#229;i m&#229;t đ&#229;t n&#229;c khác. Không hi&#229;u vì lý do gì ngày hôm đó tôi th&#229;y mình đã đ&#229;ng cao h&#229;n, đã tr&#229;ng thành h&#229;n và đã đ&#229;c nâng cao lên m&#229;t t&#229;m vóc m&#229;i. Tôi đã hi&#229;u đ&#229;c c&#229;m giác c&#229;a cha mình khi nhìn ng&#229;m lá c&#229; Qu&#229;c Gia 35 năm tr&#229;c đây và b&#229;ng nhiên, tôi nghĩ m&#229; ra lý do t&#229;i sao cha tôi và các chi&#225;n sĩ trong QLVNCH đã đ&#229; bi&#229;t bao nhiêu th&#229;i gian và công s&#229;c đ&#229; tranh đ&#229;u cho lá c&#229; h&#229;n 30 năm sau khi chúng tôi b&#229; n&#229;c ra đi đ&#229; tìm t&#229; do. Ý ni&#229;m t&#229; do và dân ch&#229; s&#229; không bao gi&#229; b&#229; đ&#229;p t&#229;t m&#229;c dù chúng ta không dành đ&#229;c chi&#225;n th&#229;ng trong cu&#229;c chi&#225;n năm x&#229;a. Ý ni&#229;m đó s&#229; lu&#229;n t&#229;n t&#229;i m&#229;c cho nh&#225;ng gì đã và đang x&#229;y ra. B&#229; o t&#229;n và bi&#229;u d&#229;ng lá c&#229; ba s&#229;c đ&#229; đ&#229;ng nghĩa v&#229;i vi&#229;c b&#229; o t&#229;n và xi&#229;n d&#229;ng ni&#229;m tin và ni&#229;m hy v&#229;ng c&#229;a chúng ta.

Th&#229;t đáng ng&#229;c nhiên khi ch&#229; m&#229;t m&#229;nh v&#229;i màu có th&#229; làm nên đi&#229;u k&#229; đi&#229;u đó. Và nh&#229; m&#229;t l&#229; t&#229; nhiên, tôi mu&#229;n gi&#229;ng cao ng&#229;n c&#229; vàng ba s&#229;c đ&#229; thân yêu c&#229;a chúng ta tr&#229;c c&#229;b&#229;n kh&#229;ng b&#229;, cũng nh&#229; Cha Ông ta đã anh dũng làm vi&#229;c đó tr&#229;c c&#229;b&#229;n C&#229;ng S&#229;n hung tàn đã cu&#229;ng đ&#229;t mi&#229;n nam Vi&#229;t Nam. Tôi có c&#229;m giác r&#229;ng tôi đã góp tay ph&#229;n nào đó giúp h&#229; đ&#229;ng v&#229;ng đ&#229; ch&#229;ng l&#229;i nh&#229;ng k&#229; đàn áp t&#229; do và công lý. Cái c&#229;m giác đó tuy&#229;t v&#229;i làm sao!

\*\*\*\*

I am very happy to hear that your father liked the photos of the Freedom and Heritage Flag raised in Afghanistan. Initially, I thought that flying the flag was just a nice thing to do for my father, your father and those who served in the South Vietnamese military. To me at the time, it was just a flag and it was a novel thing to do. But when I saw the flag flying high in the sky along with the American flag, I had chills down my spine each time I walked by it. This flag has meant so much for our parents' generation, and now I get to fly it over a country that is involved in a similar situation. For some reasons, that day, I stood a little bit taller and held my head a little bit higher. I kept imagining standing in my father's shoes and gazing at the flag some 35 years back. Suddenly, I understood why our fathers and the members of the QLVNCH continue to spend so much time preserving the flag and its image even thirty years after the country it represented ceased to exist. Democracy and freedom can never die, even with the losing of a war and a country. These ideals always be there, regardless of whatever happened and preserving the flag means preserving hope. It is amazing that a colored piece of cloth can

## Lá Cờ Vàng Ba Sọc Đỏ Tung Bay Tại Chiếu Trờng Afghanistan

T&#225;c Gi&#7843;: Võ Đ&c T&ng Lân

Th&#7913; N&#259;m, 11 Th&#225;ng 3 N&#259;m 2010 21:56

---

embody such great things. And I realized that I get to fly this flag in the face of terrorism, very much like our fathers who flew this flag against the terrorism of North Vietnam. I felt that I had somehow carried on their cause and had helped them stand some ground against an oppressor of freedom and liberty. It was a great feeling.

Võ Đ&c T&ng Lân

D&ch gi&: Tr&n Th& Ng&c Lan